

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do Boletim Oficial deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES -- ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 series)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acréscer o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

(Tradução)

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN AND DIU

Secretariat

Administration Office of Quepém

Notification

In exercise of the powers conferred on him under amended Rule 44 of the Goa, Daman and Diu Village Panchayat (Election Procedure) Rules 1962 vested under no. ELN/VPT/69/63/15313 of 2nd July, 1963 from the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu, I, Armando Santana Pereira, Civil Administrator District Quepem hereby declare that the below mentioned candidates have been duly coopted as members to the Village Panchayat of this District:

Serial No.	Name of the candidate declared coopted	Seat for which coopted
1	2	3

Village Panchayat of Quedem-Naqueri:

1. Shrimati Ansuia Zunvatcarin Reserved seat

Village Panchayat of Assoldá-Cotombi-Odar-Xelvona and Xic-Xelvona:

1. Shrimati Rukminibai Shiva Raut Dessai Reserved seat

Village Panchayat of Ambaulim:

1. Shrimati Baguem Gauncarina Reserved seat

Armando Santana Pereira, Civil Administrator, Quepem.

Customs

Customs of Panjim

Certificate

Ananda Quenim, appraiser at Panjim Customs House:

I do hereby certify that a notice has been fixed at the door of this Customs House, notifying Shri Shec Inuss, tandel of the craft «Jai Udaia» no. NG 594 PS, belonging to Shri Zoiram Bicaji Neugi, Margão, the adjudicating order passed in the Customs case no. 472/1962, for having acted in contravention of law. A penalty of twenty five rupees has been imposed on him in addition to the payment of stamp and judicial charges due. The owner of the craft, Shri Neugui has been considered jointly responsible.

The present certificate is issued for due information.

GOVERNO DE GOA, DAMÃO E DIO

Secretaria

Administração do Concelho de Quepém

Edital

No uso das faculdades que lhe são conferidas ao abrigo do n.º 44 das Normas Eleitorais da Lei de Panchayats Aldeanos de Goa, Damão e Dio, de 1962, alterado pela Portaria n.º ELN/VPT/69/63/15313, de 2 de Julho de 1963, do Governador-tenente de Goa, Damão e Dio, o administrador do concelho de Quepém, Armando Santana Pereira, declara que os candidatos a seguir indicados foram devidamente cooptados para membros dos Panchayats Aldeanos deste concelho:

N.º de série	Nome do candidato cooptado	Assento para o qual foi cooptado
1	2	3

Panchayat Aldeano de Quedem-Naqueri:

- 1 Sr.ª Ansuia Zunvatcarin Assento reservado

Panchayat Aldeano de Assoldá-Cotombi-Odar-Xelvona e Xic-Xelvona:

- 1 Sr.ª Rukminibai Shiva Raut Dessai Assento reservado

Panchayat Aldeano de Ambaulim:

- 1 Sr.ª Baguem Gauncarina Assento reservado

Armando Santana Pereira, Administrador do concelho de Quepém.

Serviços das Alfândegas

Alfândega de Pangim

Certidão

Ananda Quenim, verificador interino em serviço na Alfândega de Pangim:

Certifico ter afixado à porta desta Alfândega, um edital notificando Xec Inuss, mestre da embarcação «Jai Udaia» n.º NG 594 PS, pertencente a Zoirama Bicaji Neugui, de Margão, da sentença proferida no processo fiscal n.º 472/1962, desta Alfândega, em que foi considerado incurso na transgressão regulamentar e condenado na multa de vinte e cinco rupias, além do imposto de justiça mínimo e selos devidos. Foi considerado solidariamente responsável o dono da embarcação dito Neugui.

O que para constar se lavrou esta.

Certificate

I do hereby certify that a notice dated 12th June ultimo, has been fixed at the door of this Customs House notifying the unknown defaulters to appear in this Customs House, within 45 days from the date of issue of this notice, to be heard in the Customs case no. 501/1963, relating to two bags containing liquors seized on board S. S. «Rohidas» on 27-5-1963. Should they fail to appear within the given time, the ex-parte procedure will follow.

The present certificate is issued for due information.

Certificate

I do hereby certify that a notice dated 9th July instant has been fixed at the door of this Customs House notifying Shri A. Rodrigues, P. O. Box 58, Beira, Shri S. K. Jaya Bilos, Macia-Moçambique, Shri Surendra Kumar Kantilal, Podamo-Diu, Shri Sonny Felix de Souza, C. P. 456, Beira, and Shri Florencio Cruz, Beira, to appear in this Customs House within 75 days from the date of issue of the above notice to be heard respectively in the Customs cases nos. 503, 504 and 505 of this year, relating to the entry of foreign currency.

The present certificate is issued for due information.

Panjim, 10th July, 1963. — The Officer, in charge, *Ananda Quenim*.

Visa. — The Director, *Adelino Salvador Diniz*.

Certificate

I do hereby certify that a notice has been fixed at the door of this Customs House notifying the proprietor of «Cine Shamim» Bicholim, that, for having expired the demurrage time limit, an administrative case has been filed relating to a package containing a cinema film, belonging to the same proprietor and that should he fail to clear it, from the Customs, within 10 days in addition to 30 days of notice, the referred film will be sold in auction.

The present certificate is issued for due information.

Panjim, 15th July, 1963. — The Officer in charge, *Ananda Quenim*.

Visa. — The Director, *Adelino Salvador Diniz*.

Department of Economics

Land Survey Department

Chart organized as per article 51 of the Decree no. 3602 of 24th November, 1917

Name of applicant — Prabacar Colcar, secretary of Sports Club of Bicholim.

Name of the plot — Government plot without special denomination applied for concession free of charge by Sports Club of Bicholim, in the name of its secretary Prabacar Colcar.

Situation of the plot — Situated in Vila of Bicholim.

Boundaries — East, north, west and south: Government plot.

Area: 338,44 m².

Name of the applicant — Madougi Ginã, now in the name of his son Velgi Madougi resident at «Praça» of Diu District.

Name of the plot — Government plot, without special denomination, applied in concession of lease, by Madougi Ginã now his son Velgi Madougi.

Situation of the plot — Situated in the ward of masons, of «Praça» of Diu District.

Boundaries — East: road; north: road, property belonging to Carsane Ginã of «Praça», that of applicant Madougi Ginã, that of Givane Ginã of «Praça» and that of the said applicant Madougi Ginã; west, the said plot belonging to Carsane Ginã, and road; south: road.

Area: 2505,06 m². Land tax fixed: Rs. 39-14 n. p.

Land Survey Department, in Goa, 12th July, 1963. — The Officer, *Armando de Lima Pereira*.

Visa. — The Director, *Prabhakar Kamat*.

Revenue Department

Edicts

A period of 180 days is allowed for claims from the date of publication of this in the Government Gazette, according

Certidão

Certifico ter afixado à porta desta Alfândega um edital notificando os réus desconhecidos a comparecer nesta Alfândega no prazo de 15 dias findo o de 30 dias de éditos, a fim de serem ouvidos no processo fiscal n.º 501/963, relativo a duas malas contendo garrafas de bebidas alcoólicas apreendidas a bordo do vapor «Rohidas» em 27-5-963. Não comparecendo no prazo indicado o processo correrá os seus trâmites à revelia.

O que para constar se lavrou esta.

Certidão

Certifico ter afixado à porta desta Alfândega um edital notificando os indivíduos, A. Rodrigues, P. O. Box 58, Beira, S. K. Jaya Bilos, Macia-Moçambique, Surendra Kumar Kantilal, Podamo-Diu, Sonny Felix de Sousa, C. P. 456, Beira e Florencio Cruz, Beira, para comparecer nesta Alfândega, no prazo de 15 dias findo o de 60 dias de éditos, a fim de serem ouvidos, respectivamente, nos processos fiscais n.ºs 503, 504 e 505 do corrente ano relativos a divisas estrangeiras.

O que para constar se lavrou esta.

Panjim, 10 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Ananda Quenim*.

Visto. — O Director, *Adelino Salvador Diniz*.

Certidão

Certifico ter afixado hoje à porta desta Alfândega um edital notificando o proprietário do Cine Shamim de Bicholim, de que por ter expirado o prazo legal de armazenagem acha-se organizado nesta Alfândega o competente processo administrativo em relação a um volume contendo fita cinematográfica pertencente ao mesmo e de que não sendo o seu levantamento efectuado no prazo de 10 dias findo o de 30 dias de éditos será a mesma vendida em hasta pública.

O que para constar se lavrou esta.

Panjim, 15 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Ananda Quenim*.

Visto. — O Director, *Adelino Salvador Diniz*.

Serviços de Economia

Repartição de Agrimensura

Relação organizada para os fins do artigo 51.º do Decreto n.º 3602, de 24 de Novembro de 1917

Nome do requerente — Prabacar Colcar, secretário do Clube Desportivo de Bicholim.

Designação do terreno — Terreno do Estado sem denominação especial requerido em concessão gratuita pelo Clube Desportivo de Bicholim representado pelo seu secretário Prabacar Colcar.

Situação do terreno — sito na vila de Bicholim.

Confrontações — Nascente, norte, poente e sul: terreno do Estado.

Área: 338,44 m².

Nome do requerente — Madougi Ginã, ora seu filho Velgi Madougi, residente na Praça do distrito de Dio.

Designação do terreno — Terreno do Estado, sem denominação especial, requerido em concessão por aforamento, por Madougi Ginã ora seu filho Velgi Madougi.

Situação do terreno — Sito no bairro dos pedreiros, da Praça do distrito de Dio.

Confrontações — Nascente: caminho; norte: caminho, prédio de Carsane Ginã da Praça, o do requerente Madougi Ginã, o do Givane Ginã da Praça e o do dito requerente Madougi Ginã; poente: dito prédio de Carsane Ginã e caminho; e sul, caminho.

Área: 2505,06 m². Foro fixado: Rps. 39-14 n. p.

Repartição de Agrimensura, em Goa, 12 de Julho de 1963. — O Oficial, *Armando de Lima Pereira*.

Visto. — O Director, *Prabhakar Kamat*.

Serviços de Fazenda e Contabilidade

Editos

Por esta Direcção correm éditos de 180 dias, a contar da publicação deste no *Boletim Oficial*, nos termos do Decreto

to the terms of the Decree dated 5th December, 1910, passed by law and in force by virtue of Decree dated 24th March, 1911, to all interested parties who may have a right to the pay to the late Govinda Trivikrama Sinai Silimcano, who was aspirante (clerk) of the Captain of the Ports Office, retired, and who expired on the 29th December last.

Srimati Radabai Govinda Silimcano, his widow is eligible to the abovesaid pay.

Edicts

A period of 180 days is allowed for claims from the date of publication of this in the Government Gazette, according to the terms of the Decree dated 5th December, 1910, passed by law and in force by virtue of Decree dated 24th March, 1911, to all interested parties who may have a right to the pay to the late Luis Alberto Queiroz, who was lineman of the Posts, Telegraphs and Telephones retired, and who expired on the 12th March, last.

Mrs. Maria Conceição Correia, his widow, is eligible to the abovesaid pay.

Panjim, 19th July, 1963. — The Director, *Carmo de Noronha*.

Public Works Department

Buildings Division

Notice

Sealed tenders are invited for the work no. E-12/1963-64 — Construction of the mechanized Agriculture work-shop at Tonca, estimated at Rs. 89,100/-, to reach this office not later than August 20, at 11 a. m.

Tenders should enclose the document in support of having deposited earnest money of 2.5 per cent of the value of tender, besides the documents mentioned in order (Portaria) no. 7905 dated 17-11-60.

All particulars regarding the works can be obtained at the Buildings Section of this Department on all working days, during working hours.

Directorate of Public Works Department, Goa, 20th July, 1963. — The Engineer Director, *Eufemiano Constancio Dias*.

Roads and Bridges Section

Notice no. V. 18/63

Auction sale of 581 empty asphalt drums belonging to this Department will take place in this Office on 9th August next at 11 a. m.

The initial bid is Rs. 2-75 n. p., per each drum.

The earnest money for bidding is Rs. 100/-.

Other conditions may be consulted in this Office on any working day.

Panjim, 18th July, 1963. — For the Director, *Vinayak M. Bhobe*.

Water Supply Department

Notice no. SAA/15/63

1. Sealed tenders are invited from approved contractors for the above Scheme consisting of a Complete Water Treatment Plant for 3 mgd, at OPA, to supplement the capacity of the existing Plant. The overall cost of the Scheme is estimated at about 9 lakhs.

2. Tender documents containing specifications, general outline design, schedule of lumpsum rates, conditions of contract, etc. may be obtained from this Department, at Panjim (Goa) by the intending tenderers, well experienced in the design and construction of Water Treatment Plants, on payment of Rs. 50/- either in cash or M. O., or on demand draft on State Bank of India, Panjim, which amount is not refundable. Postage will be charged Rs. 3/- for Inland and

com força da Lei de 5 de Dezembro de 1910, em vigor em virtude do Decreto de 24 de Março de 1911 citando quaisquer interessados que se julguem com direito ao vencimento em dívida a Govinda Trivikrama Sinai Silimcano, que foi aspirante da Capitania dos Portos, aposentado, falecido aos 29 de Dezembro último.

Aos referidos abonos habilita-se a sua viúva Radabai Govinda Silimcano.

Editos

Por esta Direcção correm editos de 180 dias, a contar da publicação desta no *Boletim Oficial*, nos termos do Decreto com força da Lei de 5 de Dezembro de 1910, em vigor, em virtude do Decreto de 24 de Março de 1911, citando quaisquer interessados que se julguem com direito ao vencimento em dívida a Luis Alberto Queiroz, que foi guarda-fios dos C.T.T. aposentado, falecido aos 12 de Março último.

Aos referidos abonos habilita-se a sua viúva Maria Conceição Correia.

Panjim, 19 de Julho de 1963. — O Director dos Serviços, *Carmo de Noronha*.

Serviços das Obras Públicas e Transportes

Secção de Edifícios

Aviso

Faz-se público que até às 11 horas do dia 20 de Agosto próximo, acitam-se nesta Secção, propostas em carta fechada e devidamente lacrada para a execução da obra n.º E-12/1963-64 de «Construction of the mechanized Agriculture work-shop at Tonca», sendo a base de licitação de Rps. 89,100/-.

As propostas deverão vir acompanhadas do documento comprovativo de ter efectuado, na pagadoria desta Direcção, o depósito provisório correspondente a 2,5 por cento da base de licitação, juntamente com os documentos mencionados na Portaria n.º 7905, de 17 de Novembro de 1960, com a declaração de ter pago o imposto profissional.

O respectivo processo encontra-se patente nesta Secção onde poderá ser consultado em todos os dias úteis, durante as horas regulamentares de serviço.

Direcção das Obras Públicas e Transportes, em Goa, 20 de Julho de 1963. — O Engenheiro Director, *Eufemiano Constancio Dias*.

Secção de Viação

Aviso n.º V. 18/63

A venda em hasta pública de 581 tambores vazios de asfalto pertencentes a esta Direcção terá lugar na sua sede em 9 de Agosto próximo às 11 horas.

A base de licitação verbal é de Rps. 2-75 n. p., por cada tambor.

O depósito provisório para concorrer à venda é de Rps. 100/-.

Outras condições podem ser consultadas nesta Direcção em todos os dias úteis durante as horas de serviço.

Panjim, 18 de Julho de 1963. — Pelo Engenheiro Director, *Vinayak M. Bhobe*.

Serviços de Abastecimento de Água

Aviso n.º SAA/15/63

1. Faz-se público que se aceitam propostas seladas e lacradas dos empreiteiros devidamente registados, para a execução da obra acima referida, constituída de uma Estação Completa de Tratamento de Água em Opa, de 3 mgd, para aumento da capacidade da estação existente. O custo total da obra está orçado em cerca de 900.000 rupias.

2. Propostas contendo Caderno de Encargos, Projecto em linhas gerais, mapa de medições de trabalhos, condições de empreitada, etc., poderão ser obtidas destes Serviços, em Panjim, Goa, pelos empreiteiros com bastante experiência nos projectos e construções de estações de tratamento de água, mediante o pagamento de 50 rupias, em dinheiro, vale postal, ou por meio de cheque emitido sobre o «State Bank of India», em Panjim, importância que não será restituída. Será cobrada, antecipadamente, a importância de 3 rupias

Rs. 15/- for foreign air mail, and has to be also deposited in advance.

3. The earnest money would be Rs. 9000/-. The mode of payment and other details are indicated in the tender documents.

4. The tender duly filled and sealed in double cover, enclosing the tender in the inside envelope, and the other documents in the outside one, should be forwarded to this Department so as to reach the Director on or before 3 p. m. of 19th September, 1963. Tenders received later than this date will not be considered.

Water Supply Department, Goa, 10th July, 1963. — The Director, *Balcrisna Ramachondra Naique*.

Municipality of Bardez

Notice no. 5

In accordance with the resolution of this Municipality, passed in its session of the 12th instant, notice is hereby given that applications, accompanied by the required documents, will be accepted from superintendents (fiscais), inspectors of weights and measures (aferidores) and overseers (zeladores), without salary, within 15 days from the publication hereof in the Government Gazette, for the filling up of a post of assistant overseer (zelador-auxiliar) of the cadre of the staff, on contract basis, of the Head-Office of this Municipality, under the terms of the article 54 of the Municipal Service Regulations, approved by portaria no. 4701, dated 24th July 1948 and altered by the only article of the Portaria no. 6175, dated 7th October 1954.

The said post carries a salary in the scale of Rs. 110-3-131-4-155-EB-4-175-5-180.

Mapuçá, 15th July, 1963. — The Head of the Office, *Vasco Alvares*.

Visa. — The President, *Antonio Pinto do Rosario*.

Notice n.º 15

As per resolution passed by this Municipality at its ordinary meeting, dated 28th June, 1963, it is hereby announced that within 30 days from the date of publication of this notice in the Government Gazette, tenders in closed and sealed covers, addressed to the undersigned, as envisaged in the Portaria no. 7905, dated 17th November, 1960, for the following works against each of them the estimated cost is shown, will be accepted:

1) Supply of 300 slabs of R. C. concrete for culverts	2 800-00
2) Asphaltting of circular area near the Garden	2 179-00
3) 8 benches at the entrance to the city on the footpaths	2 152-00
4) Reconstruction of parapet wall of 5 wells in Oxel	655-40
5) Reconstruction of culvert near Dr. Singbal's residence at Corlim	400-00
6) Consolidation of a culvert on the road to Ganvoim	780-61

To gain admission to the competition it is necessary for the tenders to prove that they are registered in the P. W. D. Office, Goa, and to deposit at the municipal Treasury of the above-quoted Municipality a sum equivalent to 2,25 per cent of the value of the estimated cost.

The tenders will be opened at the 1st ordinary meeting of this Municipality subsequent to the expiry date of the term allowed for submission of the tenders.

The Municipality reserves the right of preferring any tender it may find suitable to the municipal interests, although it may not be of a very low value, or, even, of rejecting any tender if it deems expedient to do so.

The competitor whose tender will be preferred shall have to add, within 8 days from the date of notification, to the previous deposit kept for the time being at the said municipal Treasury, a necessary amount so as to make up the total of 5 per cent of the value of the tender, which will be converted into security deposit.

para a franquia postal dentro do país, e 15 rupias para mala aérea, tratando-se do estrangeiro.

3. O depósito provisório é de 9000 rupias. A forma de pagamento e outras condições estão mencionadas nos documentos de proposta.

4. As propostas devidamente preenchidas e lacradas em dois sobrescritos, contendo a proposta no sobrescrito interior e outros documentos no sobrescrito exterior deverão ser enviadas ao Director dos Serviços de Abastecimento de Água, até às 15 horas do dia 19 de Setembro do corrente ano. Não serão consideradas as propostas que forem recebidas após essa data.

Serviços de Abastecimento de Água, em Goa, aos 10 de Julho de 1963. — O Director dos Serviços, *Balcrisna Ramachondra Naique*.

Câmara Municipal de Bardês

Anúncio n.º 15

De harmonia com a deliberação desta Câmara Municipal, tomada em sessão ordinária de 12 do corrente, faz-se público que se acha aberto concurso documental pelo prazo de 15 dias, entre os fiscais, aferidores e zeladores gratuitos, a contar da data da publicação deste no *Boletim Oficial*, para o provimento do lugar de zelador-auxiliar do quadro do pessoal contratado da Repartição Central desta Câmara, nos termos do artigo 54.º, do Regulamento das Secretarias dos Serviços Municipais, aprovado pela Portaria n.º 4701, de 24 de Julho de 1948 e alterado pelo artigo único da Portaria n.º 6175, de 7 de Outubro de 1954.

O vencimento do referido lugar é: 110-3-131-4-155-EB-4-175-5-180.

Mapuçá, 15 de Julho de 1963. — O Chefe da Secretaria, *Vasco Alvares*.

Visto. — O Presidente, *António Pinto do Rosário*.

Anúncio n.º 15

De harmonia com o deliberado por esta Câmara Municipal, em sua sessão ordinária de 28 de Junho findo, se anuncia que no prazo de 30 dias a contar da publicação deste no *Boletim Oficial* serão aceites propostas em carta fechada e lacrada, dirigidas ao Ex.º Senhor presidente da Câmara, nos termos do disposto na Portaria n.º 7905, de 17 de Novembro de 1960, para execução das seguintes obras abaixo indicadas com as respectivas bases:

1) Orçamento da obra de factura e fornecimento de 300 lages de betão armado para cobertura de aquedutos	2 800-00
2) Orçamento da obra de asfaltamento da área circular ao poente do Jardim municipal...	2 179-00
3) Estimativa da obra de factura e colocação de 8 bancos de betão na rotunda à entrada de cidade de Mapuçá	2 152-00
4) Estimativa da obra de construção de barbacãs de 5 poços existentes na freguesia de Oxel	655-40
5) Orçamento da obra de reconstrução de um aqueduto no caminho da freguesia de Corlim perto da casa de residência do Sr. Dr. Singbal	400-00
6) Estimativa da obra de reforço do pontão existente no caminho vicinal do bairro Ganvoim	780-61

Para serem admitidos ao concurso é necessário que os concorrentes provenham estar registados como empreiteiros na Direcção das Obras Públicas e Transportes e juntem à proposta a guia de depósito provisório, equivalente a 2,5 por cento da base de licitação, efectuado na tesouraria municipal.

As propostas serão abertas na primeira sessão ordinária posterior à data do prazo marcado para apresentação das propostas.

A Câmara reserva o direito de preferir a proposta que julgue mais conveniente aos interesses do Município, embora não seja a de mais baixo preço, ou, ainda, de não fazer a adjudicação, se assim o entender.

Os concorrentes cuja proposta for preferida terá de reforçar na tesouraria municipal, dentro do prazo de 8 dias a contar da notificação, o seu depósito provisório, com a quantia necessária para perfazer 5 por cento do valor da adjudicação, a fim de constituir o depósito definitivo.

Those who are concerned may examine the project, the specifications and the detailed terms of conditions at the Secretariat of this Municipality on all working days during office hours.

Mapuçá, 5th July, 1963. — The Chief of the Technical Department, *Armando da Fonseca*.

Visa. — The President, *Antonio Pinto do Rosario*.

Municipality of Marmagao

Secretariat — Central Office

Notice no 2

It is hereby made public in conformity with the resolution of this Municipal Committee taken in its ordinary session held on 11th instant that public auction will take place before the said Committee in its ordinary session to be held on 16th August 1963 and in case it does not take place in two consecutive meetings for renting the room reserved for shop no. 34 of the 1st floor of the building of Municipal Market of Vasco da Gama, the initial being, the monthly rent of Rs. 80/-.

Detailed specifications of the auction and the terms of the contract will be available in the Secretariat of this Municipality during office time of working days.

The bidders shall have to make a temporary deposit in advance in the Municipal Treasury of Rs. 80/- in order to offer their bid.

Vasco da Gama, 12th July, 1963. — The Chief Officer, *João de Deus Vasco Carvalho*.

Visa. — The President, *Ganmashyam Vinayak Kantak*.

Advertisements

Notary Office of the Judicial Division of Daman

Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar, temporary head-clerk notary-public of the Comarca of Daman.

Does hereby make it known that by the public deed dated twenty seventh March last, drawn up in his office by ex-notary public of this Comarca Tatu Naique, from folio thirty seven back till folio forty of the book number two hundred and eight, Pravinhande Champacal, married, major of age, proprietor, residing in Daman Pequeno, qualified himself as sole and universal heir of his father Champacal Navalchande, widower, deceased on the twenty seventh December one thousand nine hundred and fifty. In witness whereof, this notice has been published, in accordance with the paragraph first of the article one hundred and seventy nine, of the Law number two thousand and forty nine, dated sixth August one thousand nine hundred and fifty one, and for the purposes of the paragraph second of the same article.

Daman, 20th May, 1963. — The temporary head-clerk notary-public, *Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar*.

V. no. 436/1963

2 Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar, temporary head-clerk and notary public of the Comarca of Daman:

Does hereby make it known that by the deed dated fifteenth instant, drawn up in his office from folio forty nine back till folio fifty back of the book number two hundred and nine and folio one to two of the book number two hundred and ten, Nicolau Felix Santana and Jose Carlos Augusto Santana, both bachelors, major of age, proprietors, residing in Daman Pequeno, qualified themselves as sole and universal heirs of their parents Jose Reduzino Santana and his wife Ana Carlota Pitornila Fernandes e Santana, both of them now deceased, the latter on the first April one thousand eight hundred and ninety seven and the former on the fourteenth February one thousand nine hundred and twenty four. In witness whereof this certificate has been issued, in accordance with the para first of the article one hundred and seventy nine of the Law number two thousand and forty nine, dated sixth August one thousand nine hundred and fifty one and for the purposes of the para second of the same article.

Daman, 20th May, 1963. — The temporary head-clerk notary-public, *Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar*.

V. n.º 437/1963

Os concorrentes poderão consultar os projectos e orçamentos das obras bem como o respectivo caderno de encargos nesta Repartição, em todos os dias úteis e durante as horas regulamentares de serviço.

Mapuçá, 5 de Julho de 1963. — O Chefe da Repartição, *Armando da Fonseca*.

Visto. — O Presidente, *António Pinto do Rosário*.

Câmara Municipal de Mormugão

Secretaria — Repartição Central

Anúncio n.º 2

Faz-se público que, de harmonia com o deliberado por esta Câmara, na sua sessão ordinária de 11 do corrente, perante a mesma Câmara na sua sessão ordinária de 16 de Agosto próximo, e não se realizando nesse dia em sessões subsequentes, se procederá ao arrendamento em hasta pública e por licitação verbal da loja n.º 34 do 1.º andar da parte ampliada do mercado municipal de Vasco da Gama, sendo a base de licitação a renda mensal de Rps. 80/-.

As condições de arrematação e do contrato estarão patentes nesta Secretaria em todos os dias úteis durante as horas regulamentares de serviço.

Os concorrentes para serem admitidos à praça terão de efectuar previamente na Tesouraria Municipal o depósito provisório de Rps. 80/-.

Vasco da Gama, 12 de Julho de 1963. — O Chefe da Secretaria, *João de Deus Vasco Carvalho*.

Visto. — O Presidente, *Ghanashyam Vinayak Kantak*.

Anúncios

Notariado da Comarca de Damão

Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar, escrivão-notário, interino, da comarca de Damão.

Faz saber que por escritura pública, de 27 de Março último, lavrada no seu cartório pelo escrivão notário sido desta comarca Tatu Naique, desde a fls. 37 v até fls. 40 do livro n.º 208, Pravinhande Champacal, casado, maior, proprietário, residente em Damão Pequeno, habilitou-se como único e universal herdeiro do seu pai Champacal Navalchande, viúvo, falecido em 27 de Dezembro de 1950. O que para ser público se expediu este nos termos do § 1.º do artigo 179.º da Lei n.º 2049, de 6 de Agosto de 1951 e para os efeitos do § 2.º do mesmo artigo.

Damão, 20 de Maio de 1963. — O Escrivão notário, interino, *Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar*.

G. n.º 436/1963

2 Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar, escrivão-notário, interino, da comarca de Damão.

Faz saber que por escritura de 15 do corrente mês de Maio, lavrada no seu cartório desde a fls. 49v até 50v do livro n.º 209 e fls. 1 a 2 do livro n.º 210, Nicolau Felix Santana e José Carlos Augusto Santana, ambos solteiros, maiores, proprietários, residentes em Damão Pequeno, se habilitaram como únicos e universais herdeiros dos seus pais Jose Reduzino Santana e sua mulher Ana Carlota Pitornila Fernandes e Santana, já falecidos, sendo esta em 1 de Abril de 1897 e aquele em 14 de Fevereiro de 1924. O para ser público se expediu este nos termos do § 1.º do artigo 179.º da Lei n.º 2049, de 6 de Agosto de 1951 e para os efeitos do § 2.º do mesmo artigo.

Damão, 20 de Maio de 1963. — O Notário, interino, *Zoivonta Jaganata Sinai Amoncar*.

G. n.º 437/1963

Administration Office of Marmaoa

3 There having been divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found on the spot at the time of measurement, it is announced again in accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, that Casimiro Tomás Dourado, from Chicalim, residing at Vasco da Gama, had applied for the lease of an uncultivated and unused plot no. 16, situated on the hill of Vadem village and belonging to the Comunidade of the same village, for the cultivation of fruit trees, and adjudicated to Vassudeva Pundolica Salcar, from Vasco da Gama. It is bounded on the north with the said plot no. 16, applied for the lease by Roque Aleixo Rebelo; on the east and south with the said plot no. 16 and on the west with the properties of Antonio Micael Azaredo, Naguindra Porobo Moio, Francisco Jose Correia, Adolfo Filipe Correia, Caetano Piedade Souza, Rafael Xavier de Araujo, Rozendo Pancrácio de Araujo, Francisco Jose Correia, Deucalião Egas Moniz, Francisco Jose Correia, Tomas T. de Araujo, Jose Vicente Alvares, Miguel Pereira and Bossuet da Gama, covering an area of 29.981 m².

V. no. 473/1963

4 In accordance with and for the purpose mentioned in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Hirabai Nagorcencar, married, domestic, from Margão and residing at Panjim, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot no. LVI situated on the hill at Sallian and belonging to the Comunidade of Sancoale. It is bounded on the north, south, east and west with the land belonging to the Comunidade of Sancoale, covering an area of 30.000 m².

Vasco da Gama, 5th July, 1963. — The Secretary, *Mablesvar Visvonata Sinai Sirvoicar*.

C/a

Administration Office of Ponda

Section of Comunidades

5 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Prallada Jaganata Srivanta, bachelor, landlord, residing at Ponda has applied for lease of a plot of land known as «Sarpangal», situated in the ward Carpassa village Bendorá and belonging to the Comunidade of the same village, comprising in the plot of land no. 74-1st division, for the purpose of construction of a house, bounded on the east by a part of the plot of land no. 74-1st division applied for lease by Jaganata Govinda Srivanta; on the west by a part of the plot of land applied for lease by Ramacanta Ananta Porobo Dessai, residing at Bendorá; on the north by a part of the said plot of land no. 74-1st division and on the south by the reserved plot of land no. XXI, covering an area of 1000 m². File no. 56/1963.

C/a

6 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Jaganata Govinda Srivanta, married, merchant, residing at Ponda, applied for lease of a plot of land known as «Sarpangal», situated in the ward Curpassa village Badora and belonging to the Comunidade of the same village, comprising in the plot of land no. 74-1st division for the purpose of construction of a house, bounded on the east by the plot of land leased to Xantarama Sinai Danguí; on the west by a part of the said plot of land no. 74-1st division applied for lease by Prallada Jaganata Srivanta, residing at Ponda; on the north by a part of the said plot of land no. 74-1st division and on the south by the reserved plot of land no. XXI, covering an area of 1000 m². File no. 57/1963.

Ponda, 12th July, 1963. — The Secretary, *Sadassiva Usso Porobo Dessai*.

C/a

Administration Office of the Comunidades of Goa

7 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Atchuta Visnum Sinai Velingcar, residing at Velinga, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot for the construction of houses named «Cursachi Galli 2nd plot», situated at Santa Cruz and belonging to the Comunidade of Calapor, bounded on the east by a plot applied for its lease by Narcinva Sarasvati Visnum

Administração do Concelho de Mormugão

3 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as do terreno medido, novamente se anuncia, nos termos e para os fins do artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, que Casimiro Tomás Dourado, de Chicalim, residente em Vasco da Gama, tinha requerido em aforamento para cultura de árvores frutíferas, ora adjudicado a Vassudeva Pundolica Salcar, residente em Vasco da Gama, um terreno inculto, rochoso, desaproveitado e compreendido no lote n.º 16, da comunidade de Vadem, sito no outeiro de Vadem, confrontando de norte, com o terreno do mesmo lote requerido em aforamento por Roque Aleixo Rebelo; de nascente e sul, com a restante parte do mesmo lote n.º 16 e de poente, com os prédios de António Micael de Azaredo, Naguindra Porobo Moio, Francisco José Correia, Adolfo Filipe Correia, Caetano Piedade Souza, Rafael Xavier de Araújo, Rosendo Pancrácio de Araújo, Francisco José Correia, Deucalião Egas Moniz, Francisco José Correia, Tomás T. de Araújo, José Vicente Alvares, Miguel Pereira e Bossuet da Gama, na área de 29 981 m².

G. n.º 473/1963

4 Nos termos e para os fins do artigo 330.º do Código das Comunidades em vigor, anuncia-se que Hirabai Nagorcencar, casada, doméstica, natural de Margão e residente em Pangim, requereu em aforamento para cultura de árvores frutíferas o terreno inculto e desaproveitado, pertencente à comunidade de Sancoale e sito no terreno oiteiral, bairro Sallian e compreendido no lote n.º LVI, confrontando de todos os lados com o terreno da comunidade de Sancoale da área provável de três hectares.

Vasco da Gama, 5 de Julho de 1963. — O Secretário, *Mablesvar Visvonata Sinai Sirvoicar*.

C/C

Administração do Concelho de Pondá

Secção das Comunidades

5 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Prallada Jaganata Srivanta, solteiro, proprietário, residente em Pondá, requereu em aforamento para os fins de construção da casa de habitação, um terreno denominado «Sarpangal», sito no bairro passa da aldeia Bendorá e pertencente à comunidade da mesma aldeia, compreendido no lote n.º 74, 1.ª adição, confrontando de nascente, com a parte do lote n.º 74-1.ª adição requerido por Jaganata Govinda Srivanta; de poente, com a parte do dito lote n.º 74-1.ª adição requerido por Ramacanta Ananta Porobo Dessai, residente em Bendorá; de norte, com a parte do dito lote n.º 74-1.ª adição e de sul, com o lote reservado n.º XXI, na área de 1000 m². Processo n.º 56/1963.

C/C

6 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Jaganata Govinda Srivanta, casado, comerciante, residente em Pondá, requereu em aforamento para os fins de construção da casa de habitação, um terreno denominado «Sarpangal», sito no bairro Carpassa da aldeia Bendorá e pertencente à comunidade da mesma aldeia, compreendido no lote n.º 74, 1.ª adição, confrontando de nascente, com o aforamento de Xantarama Sinai Danguí; de poente, com a parte do dito lote n.º 74, 1.ª adição requerido por Prallada Jaganata Srivanta, residente em Pondá; de norte, com a parte do dito lote n.º 74, 1.ª adição e de sul, com o lote reservado n.º XXI, na área de 1000 m². Processo n.º 57/1963.

Pondá, 12 de Julho de 1963. — O Secretário, *Sadassiva Ussó Porobo Dessai*.

C/C

Administração das Comunidades de Goa

7 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Atchuta Visnum Sinai Velingcar, residente em Velinga, requereu em aforamento um terreno inculto e desaproveitado denominado «Cursachi Galli 2.º lango», sito em Santa Cruz e pertencente à comunidade de Calapor, confrontando de nascente, com o terreno requerido em aforamento por Narcinva Sarasvati

Sinai Velingcar; on the west by a part of the same plot «Cursachi Galli»; on the north by the national road and on the south by the remaining portion of the same plot «Cursachi Galli», with an area of 1000 m².

V. no. 421/1963
(Repeated)

8 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Narcinva Sarasvati Visnum Sinai Velingcar, married and residing at Margão, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot for the construction of houses, named «Cursachi Galli 2.º lanço», situated at Santa Cruz and belonging to the Comunidade de Calapor, bounded on the east by a plot applied for its lease by Ravidra Sinai Netravolcar; on the west by a plot of the Comunidade; on the north by the national road and on the south by the remaining portion of the same plot «Cursachi Galli», with an area probably of 1000 m².

Goa, 31st January, 1963.—The Secretary, *Bogvonto Vitol Porobo Chimulcar*.

V. no. 422/1963
(Repeated)

9 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that João Filipe Rego residing at Santa Cruz has applied for the lease of a plot, for the construction of a house, belonging to the Comunidade of Cujira, situated at the village of Bambolim, covering an area probably of 1000 m², making part of the strip no. 2 of Candolem, bounded on the north, east and west by the plot of the aforesaid strip and on the south by the national road.

V. no. 462/1963

10 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that João Filipe do Rego, married and residing at Santa Cruz has applied for the lease of an uncultivated and unused plot, for the construction of a house, belonging to the Comunidade of Bambolim, situated at the village of Bambolim, covering an area of 1000 m², making part of the strip no. 49 named «Paragally», bounded on the east, south and west by the plot of the same strip and on the north by the national road.

V. no. 463/1963

11 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades in force, it is hereby announced that Fernando Rego, unmarried and residing at Panjim has applied for the lease of a plot, for the construction of a house, belonging to the Comunidade of Cujira, situated at the village of Bambolim, covering an area of 1000 m², making part of the strip no. 2 of Candolem, bounded on the east, north and west by the plot of the aforesaid strip and on the south by the national road.

V. no. 464/1963

12 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Fernando Rego, unmarried and residing at Panjim has applied for the lease of a plot, for the construction of a house, belonging to the Comunidade of Bambolim, situated at the village of Bambolim, covering an area of 1000 m², making part of the strip no. 49, named «Paragally», bounded on the east, south and west by the plot of the same strip and on the north by the national road.

V. no. 465/1963

13 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Jose Peres Cardoso, residing at Mercês, has applied for the lease of a plot for the construction of a residential house, an uncultivated and unused plot belonging to the Comunidade of Cujira, covering an area probably of 1000 m², comprised of the strip no. 1 of Conlem plot of the Comunidade, bounded on the east by a plot of the Comunidade; on the west by a plot applied for its lease by Aleixo Botelho; on the north by the property of Valente de Sousa, and on the south by the national road.

V. no. 472/1963

Visnum Sinai Velingcar; de poente, com a parte do mesmo lanço «Cursachi Galli»; de norte, com a estrada nacional e de sul, com a restante parte do mesmo lote «Cursachi Galli», na área de 1000 m².

G. n.º 421/1963
(Repetido)

8 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Narcinva Sarasvati Visnum Sinai Velingcar, casado e residente em Margão, requereu em aforamento um terreno desaproveitado e inculto para construção de casa, denominado «Cursachi Galli 2.º lanço» sito em Santa Cruz e pertencente à comunidade de Calapor, confrontando de nascente, com o aforamento requerido por Ravidra Sinai Netravolcar; de poente, com o terreno da comunidade; de norte, com a estrada nacional e de sul, com a restante parte do mesmo terreno «Cursachi Galli», na área provável de 1000 m².

Goa, 31 de Janeiro de 1963.—O Secretário, *Bogvonto Vitol Porobo Chimulcar*.

G. n.º 422/1963
(Repetido)

9 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que João Filipe Rego, residente em Santa Cruz, requereu em aforamento um terreno para construção de casa, da comunidade de Cujirá, situado na aldeia de Bambolim, na área provável de 1000 m², fazendo parte do lote n.º 2 de Candolem, confrontando de nascente, norte e poente, com o terreno do dito lote e de sul, com a estrada nacional.

G. n.º 462/1963

10 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que João Filipe do Rego, casado e residente em Santa Cruz, requereu em aforamento um terreno inculto e desaproveitado para construção de casa, pertencente à comunidade de Bambolim, situado na aldeia de Bambolim, na área provável de 1000 m², fazendo parte do lote n.º 49, denominado «Paragally», confrontando de nascente, sul e poente, com o terreno do mesmo lote e de norte, com a estrada nacional.

G. n.º 463/1963

11 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Fernando do Rego, solteiro e residente em Pangim, requereu em aforamento um terreno para construção de casa, pertencente à comunidade de Cujirá, situado na aldeia de Bambolim, na área provável de 1000 m², fazendo parte do lote n.º 2 de Candolem, confrontando de nascente, norte e poente, com terreno do dito lote e de sul, com a estrada nacional.

G. n.º 464/1963

12 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Fernando Rego, solteiro e residente em Pangim, requereu em aforamento um terreno para construção de casa, pertencente à comunidade de Bambolim, situado na aldeia de Bambolim, na área provável de 1000 m², fazendo parte do lote n.º 49, denominado «Paragally», confrontando de nascente, sul e poente, com o terreno do mesmo lote e de norte, com a estrada nacional.

G. n.º 465/1963

13 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que José Peres Cardoso, residente nas Mercês, requereu em aforamento para construção de casa de habitação, um terreno da comunidade de Cujirá, inculto e desaproveitado, da área provável de 1000 m², compreendido n.º 1 lote Conlém da mesma comunidade, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade; de poente, com o terreno requerido por Aleixo Botelho; de norte, com o prédio de Valente de Sousa e de sul, com a estrada nacional.

G. n.º 472/1963

14 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Ramachondra Sinai Coissoro, widower and residing at city of Goa, has applied for the lease of a hilly and unused plot for the construction of a house, belonging to the Comunidade of Bambolim, comprised of the strip n.º 18, situated at the aforesaid, bounded on the east by the plot applied for its lease by Ananta Mudroto; on the west by the remaining portion of the aforesaid reserved plot; on the north by the national road and on the south by the extremity of the aforesaid reserved strip, covering an area of 1000 m².

Goa, 15 de Abril de 1963. — O Secretário, *Bogvonto Vitol Porobo Chimulcar*.

V. no. 481/1963

Administration Office of the Comunidades of Salcete

15 It is hereby announced that Jose Feliciano Monteiro, bachelor, of age, residing in Loutulim, has applied for the lease, for construction of a house, of a plot of land belonging to the Comunidade of Loutulim, reserved plot no. CX, without any special denomination, situated in the ward Vaxem of Loutulim. The same plot is bounded on the east by the reserved plot no. CIX; on the west by the reserved plot no. CXI; on the north by the reserved plot no. CXV and on the south by the reserved plot no. XCIII, covering an area of 1245 m². File no. 174 of 1963. This is announced in accordance with and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades.

V. no. 326/1963
(Repeated)

16 It is hereby announced that Suresh Camotim, bachelor, of age, residing in Loutulim, has applied for the lease, for construction of a house, of an uncultivated plot of land belonging to the Comunidade of Loutulim, reserved plot no. CXVIII, without any special denomination, situated in the ward Vaxem of Loutulim. The said plot is bounded on the east by the reserved plot no. CXXI; on the west by the municipal road; on the north by the reserved plot no. CXVIII and on the south by the reserved plots nos. CXIV, CXI and CXVI of the said Comunidade, covering an area of 1330 m². File no. 175 of 1962. This is announced in accordance with and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades.

Margão, 24th December, 1962. — The acting Secretary, *Harinata Pundolica Naique*.

V. no. 327/1963
(Repeated)

Administration Office of the Comunidades of Bardez

17 There having been divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found at the time of measurement, it is again announced, in accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades that an unused and uncultivated plot named «Comonaicachó Soddó», belonging to the Comunidade of Mapuçá, where it is situated was measured to be leased out to Lilia Luciana Carrasco, widow of Florencio Almeida, from Mapuçá, for the construction of a house. It is bounded on the east by the property of Amaro Carrasco and the land of the Comunidade; on the west by the land of the Comunidade; on the north by the property of Esmeralda Carmelina Menezes and the land of the Comunidade that lies between the referred properties of Amaro Carrasco and Esmeralda Carmelina Menezes and on the south by the land of the Comunidade, covering an area of 1000 sq. m. and on annual lease rent of ten rupees. File no. 193 of 1962.

V. no. 460/1963
(Repeated)

18 There having been divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found at the time of measurement, it is again announced, in accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, that to Maria Ana Joana Colaço, married, proprietor, from Santa Inez of Ilhas, has been measured on lease, for the cultivation of cashew trees, bamboos and other fruit trees, an uncultivated and unused plot of land named «Patolechem Ran Lot B», situated at the «alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serula. It is bounded on the north by the land of the Comunidade of the length of ninety nine metres and a strip of land also of the Comunidade of the length of ninety four metres; on the south by a street reserved of the width of six metres and the length

14 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Ramachondra Sinai Coissoró, viúvo e residente na cidade de Goa, requereu em aforamento um terreno inculto e desaproveitado para construção de casa, pertencente à comunidade de Bambolim, compreendido no lote n.º 18, sito na dita, confrontando de nascente, com o aforamento pedido por Ananta Mudroto; de poente, com a restante parte do dito lote reservado; de norte, com a estrada nacional e de sul, com o limite do dito lote reservado, na área provável de 1000 m².

Goa, 15th April, 1963. — The Secretary, *Bogvonto Vitol Porobo Chimulcar*.

G. n.º 481/1963

Administração das Comunidades de Salsete

15 Anuncia-se que José Feliciano Monteiro, solteiro, maior de idade, residente em Loutulim, requereu, em aforamento, para construção de casa, um terreno da comunidade de Loutulim, lote reservado n.º CX, sem denominação especial, sito no bairro Vaxem de Loutulim, confrontado de nascente, com o lote reservado n.º CIX; de poente, com o lote reservado n.º CXI; de norte, com o lote reservado n.º CXV e de sul, com o lote reservado n.º XCIII, na área de 1245 m². Os termos do pedido correm no processo n.º 174 de 1962. É este expedido nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades.

G. n.º 326/1963
(Repetido)

16 Anuncia-se que Suresh Camotim, solteiro, maior de idade, residente em Loutulim, requereu em aforamento, para construção de casa, um terreno inculto, da comunidade de Loutulim, lote reservado n.º CXVIII, sem denominação especial, sito no bairro Vaxem de Loutulim, confrontando de nascente, com o lote reservado n.º CXXI; de poente, com o caminho municipal; de norte, com o lote reservado n.º CXVIII e de sul, com os lotes reservados n.ºs CXIV, CXI e CXVI da dita comunidade, na área de 1330 m². Os termos do pedido correm no processo n.º 175 de 1962. É este expedido nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades.

Margão, 24 de Dezembro de 1962. — Servindo de Secretário, *Harinata Pundolica Naique*.

G. n.º 327/1963
(Repetido)

Administração das Comunidades de Bardês

17 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas ao tempo da medição, novamente se anuncia, nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades que a Lilia Luciana Carrasco, viúva de Florêncio Almeida, de Mapuçá, foi medido em aforamento para construção de casa, um terreno inculto e desaproveitado denominado «Comonaicachó Soddó», pertencente à comunidade de Mapuçá, onde é situado, confrontando de nascente, com o prédio de Amaro Carrasco e terreno da comunidade; de poente, terreno da comunidade; de norte, com prédio de Esmeralda Carmelina Menezes e terreno da comunidade que fica entre os referidos prédios de Amaro Carrasco e Esmeralda Carmelina Menezes e de sul, com o terreno da comunidade, na área de 1000 m² e com o foro anual de dez rupias. Processo n.º 193, de 1962.

G. n.º 460/1963
(Repetido)

18 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas ao tempo da medição, novamente se anuncia, nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades que a Maria Ana Joana Colaço, casada, proprietária, de Santa Inês das Ilhas, foi medido em aforamento para a cultura de cajual, bambu e outras árvores frutíferas, um terreno inculto e desaproveitado, denominado «Patolechem Ran lote B», sito no alto de Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, confrontando de norte, com o terreno da comunidade do comprimento de noventa e nove metros e faixa do terreno também da comunidade do comprimento de noventa e quatro metros; de sul, com o caminho reservado da largura de seis metros e cujo comprimento é de cento noventa metros; de

of which is of hundred and ninety metres; on the east by the land of the Comunidade of the length of sixty one metres and on the west also by the land of the Comunidade of the length of forty three metres and eighty centimetres, covering an area of 9736 m² and on annual lease rent of hundred rupees. It is made known that the said street reserved is bounded on one side by the plot applied on lease by Jose Francisco Martins and land of the Comunidade adjacent to the leased plot of Esvant Chodnancar. The said measured plot has been bounded by five marks. File no. 182 of 1960.

V. no. 423/1963
(Repeated)

19 There having been divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found on the spot at the time of measurement, again it is announced, in accordance and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, that a rocky, uncultivated and unused plot named «Raincho-Sorvo», belonging to the Comunidade of Mapuçá, has been measured to be leased out to Rosa Coutinho, residing at Mapuçá, for the construction of a house. It is bounded on the east by the leased plot of Caridade de Sá; on the west by the land of the Comunidade reserved for a lane after which lies the leased plot of Xiva Bablo Cudnencar; on the north by the plot measured to Pedro Joao Carvalho, in the file no. 148 of 1962 and on the south by the land of the Comunidade, covering an area of 625 m² and on annual lease rent of Rs. 6-25 n. p. File no. 149 of 1962.

Mapuçá, 29th June, 1963. — Serving as Secretary, *Visvonata Vassudeva Sinai Amoncar*.

V. no. 425/1963
(Repeated)

20 In accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is announced that Caxinata Sarandar Natecar, residing at Mapuçá, has applied for the lease, for the construction of a house, of a hilly, uncultivated and unused plot named «Temerichó Sorvó», lot no. 16A and 17A, situated at Mapuçá and belonging to the Comunidade of Mapuçá. It is bounded on the east by a lane reserved for a passage; on the west by a reserved street and on the north and south by the land of the Comunidade, covering an area of 2000 m². File no. 190 of 1963.

V. no. 432/1963

21 In accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is announced that Manohar Jagdeu Raicar, residing at Saligão, has applied for the lease, for the construction of houses, of a hilly, uncultivated and unused plot named «Temerichó Sorvó», lot no. 11, situated at Mapuçá and belonging to the Comunidade of Mapuçá. It is bounded on the east by a lane reserved for a passage; on the west by a street reserved beyond which lies the leased plot of Antonio Fernandes and on the north and south by the land of the Comunidade, covering an area of 1000 m². File no. 188 of 1963.

V. no. 433/1963

22 In accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is announced that Pascoal Fernandes, residing at Mapuçá, has applied for the lease for the construction of a house, of an uncultivated, hilly and unused plot, named «Temerichó Sorvó», situated at Mapuçá and belonging to the Comunidade of Mapuçá. It is bounded on the east and west by the land of the Comunidade reserved for a street; on the north by the leased plot of Antonio Fernandes and on the south by the land of the Comunidade, covering an area of 1000 m². File no. 189 of 1963.

V. no. 434/1963

23 In accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is announced that Naraina Gopal Parxencar, from Siolim, has applied for the lease, for the construction of houses, of a part of the lot no. 48, an uncultivated and unused plot named «Temerichó Sorvó», situated at Mapuçá and belonging to the Comunidade of Mapuçá. It is bounded on the east by the leased plot of Janardana Chari and others; on the west by the plot of the heirs of late Vassudeva Atmarama Porobo Dessai Desporobo, from Pernem; on the north by the street and on the south by the leased plot of Vinaica Somã Sancelcar, from Mapuçá, covering an area of 700 m². File no. 182 of 1963.

V. no. 435/1963

nascente, com o terreno da comunidade do comprimento de sessenta e um metros e de poente, também com o terreno da comunidade do comprimento de quarenta e três metros e oitenta centímetros, na área de 9736 m² e com o foro anual de cem rupias. Consta-se que o dito caminho reservado é confrontado dum lado com o aforamento requerido por José Francisco Martins e terreno da comunidade adjacente ao aforamento de Esvonta Chodnancar. O dito terreno medido foi demarcado com cinco marcos. Processo n.º 182, de 1960.

G. n.º 423/1963
(Repetido)

19 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas no sítio ao tempo da medição, novamente se anuncia, nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, que a Rosa Coutinho, residente em Mapuçá, foi medido em aforamento para construção de casa o terreno rochoso, inculto e desaproveitado denominado «Rainchó-Sorvó», pertencente à comunidade de Mapuçá, confrontando de nascente, com o aforamento de Caridade de Sá; de poente, com o terreno da comunidade reservado para bêco depois do qual fica o aforamento de Xivá Babló Cudnencar; de norte, com o terreno medido a Pedro João Carvalho no processo n.º 148 de 1962 e de sul, com o terreno da comunidade, na área de 625 m² e com o foro anual de Rps. 6-25 n. p. — Processo n.º 149, de 1962.

Mapuçá, 29 de Junho de 1963. — Servindo de Secretário, *Visvonata Vassudeva Sinai Amoncar*.

G. n.º 425/1963
(Repetido)

20 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Caxinata Sarandar Natecar, residente em Mapuçá, requereu em aforamento, para construção de casa, o terreno outeiral, inculto e desaproveitado denominado «Temerichó Sorvó», lotes n.ºs 16A e 17A, sítio em Mapuçá e pertencente à comunidade de Mapuçá, confrontando de nascente, com o bêco reservado para passagem; de poente, com o caminho reservado e de norte e sul, com o terreno da comunidade, na área de 2000 m². Processo n.º 190, de 1963.

G. n.º 432/1963

21 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Manohar Jagdeu Raicar, residente em Saligão, requereu em aforamento, para construção de casas o terreno outeiral, inculto e desaproveitado denominado «Temerichó Sorvó», lote n.º 11A, sítio em Mapuçá e pertencente à comunidade de Mapuçá, confrontando de nascente, com o bêco reservado para passagem; de poente, com o caminho reservado depois do qual fica o aforamento de António Fernandes e de norte e sul, com o terreno da comunidade, na área de 1000 m². Processo n.º 188 de 1963.

G. n.º 433/1963

22 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Pascoal Fernandes, residente em Mapuçá, requereu em aforamento, para construção de casas o terreno outeiral, inculto e desaproveitado denominado «Temerichó Sorvó», sítio em Mapuçá e pertencente à comunidade de Mapuçá, confrontando de nascente e poente, com o terreno da comunidade reservado para caminho; de norte, com o aforamento concedido a António Fernandes e de sul, com o terreno da comunidade, na área de 1000 m². Processo n.º 189, de 1963.

G. n.º 434/1963

23 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Naraina Gopal Parxencar, de Siolim, requereu em aforamento, para construção de casas, parte do lote n.º 48, um terreno inculto e desaproveitado denominado «Temerichó-Sorvó», sítio em Mapuçá, e pertencente à comunidade de Mapuçá, confrontando de nascente, com o aforamento de Jenardona Chari e outros; de poente, com o dos herdeiros de Vassudeva Atmarama Porobo Dessai Desporobo, de Pernem; de norte, com o caminho e de sul, com o aforamento de Vinaica Somã Sancelcar, de Mapuçá, na área de 700 m². Processo n.º 182, de 1963.

G. n.º 435/1963

24 There having been divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found on the spot at the time of measurement, again it is announced, in accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, that an uncultivated, rocky and unused plot named «Rainchó-Sorvó», belonging to the Comunidade of Mapuçã has been measured to be leased out to Pedro João de Carvalho, residing at Mapuçã, for the construction of a house. It is bounded on the east by the leased plot of Caridade de Sá; on the west by the land of the Comunidade reserved for the lane of the width of four metres between the plot measured and the plot already leased to Xiva Bablo Cudnencar; on the north by the land of the Comunidade reserved for the street beyond which lies the leased plot of Camilo Francisco Palha and on the south by the land measured to Rosa Coutinho, covering an area of 687,50 m², and on annual lease rent of Rps. 7/-. File no. 148/1962.

V. no. 439/1963

25 In accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is announced that Catarina de Souza, and Lourenço, wife of absent Frank Victor Lourenço, residing at Duler of Mapuçã, has applied for the lease, for construction of a house, a hilly, uncultivated, rocky and unused plot named «Cajual of Quere», lot no. 402 situated at Tivim and belonging to the Comunidade of the same village. It is bounded on the east by the land of the Comunidade; on the west by the leased plot of Constancio Bernardo Siqueira; on the north by a strip of the land of the Comunidade reserved along the national highway Mapuçã-Bicholim and on the south by a lane beyond which lies the plot applied on lease by Miguel Maria de Menezes, covering an area of 1000 m². File no. 163 of 1963.

V. no. 449/1963

26 In accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is announced that Maria Albertina Paulo e Fernandes wife of absent Luis Aleixinho Fernandes, from Tivim, has applied for the lease, for the construction of houses, an uncultivated and unused plot named «Condichem Gallum», lot no. 399, situated at Tivim and belonging to the Comunidade of the same village. It is bounded on the east and north by the land of the Comunidade; on the west by the plot applied on lease by Pascoala Francisca Fernandes and on the south by a street that leads to Ganvoi, covering an area of 1000 m². File no. 181 of 1963.

V. no. 448/1963

27 There having been divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found at the time of measurement, it is again announced in accordance with the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, that to Herculanio Xavierinho Aires Mascarenhas, from Porvorim, has been measured for the construction of a house, a hilly, uncultivated and unused plot, reserved lot no. 223, situated at the «alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serulá. It is bounded on the east by a municipal road that from national highway Betim-Mapuçã leads to the suburb Ambirna of Serulá; on the west by a property bounded by stone wall belonging to Claudio Tome Rodrigues, from Porvorim; on the north by the Comunidade, remaining part of the lot no. 223 and on the south by a strip of land of the width of five metres reserved between the plot measured and what has been applied on lease in the file no. 211 of 1962. There also remained a strip of land of the width of four metres along the municipal road referred above, covering an area of 1000 m² and on annual lease rent of ten rupees. File no. 112 of 1962.

Mapuçã, 16th July, 1963. — Serving as Secretary, *Visvonata Vassudeva Sinai Amoncar*.

V. no. 469/1963

28 On 4th of the following month of September, at 11 a. m., a public auction will be held at the gate of this Administration, of an uncultivated, rocky and unused plot, part of the reserved lot no. 373, situated at «alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serulá, applied for on lease, for the construction of a house, by Visnum Roulu Rau, residing in the city of Goa. It is bounded on the east by the reserved lot of the width of five metres; on the west by the land of the Comunidade, beyond which lies the leased plot of Dioguinho Pinto; on the north by the plot measured in the file n.º 126/1960 and on the south by the reserved street of the average width of five metres, covering an area of 975 m² and on annual lease rent of ten rupees. File no. 123 of 1960.

V. no. 455/1963

24 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas no sítio ao tempo da medição, novamente se anuncia, nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades que a Pedro João de Carvalho, residente em Mapuçã, foi medido em aforamento para construção de casa um terreno inculto, rochoso e desaproveitado denominado «Rainchó-Sorvó», pertencente à comunidade de Mapuçã, confrontando de nascente, com o aforamento de Caridade de Sá; de poente, com o terreno da comunidade reservado para bécio na largura de 4 metros entre o medido e o já concedido a Xivá Bablo Cudnencar; de norte, com o terreno da comunidade reservado para caminho depois do qual fica o aforamento de Camilo Francisco Palha e de sul, com o terreno medido a Rosa Coutinho, na área de 687,50 m² e com o foro anual de Rps. 7/-. Processo n.º 148/1962.

G. n.º 439/1963

25 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Catarina de Souza e Lourenço, mulher do ausente Frank Vitor Lourenço, residente em Duler de Mapuçã, requereu em aforamento para construção de casa, o terreno outeiral, inculto, rochoso e desaproveitado, denominado «Cajual de Quere», lote n.º 402, sítio em Tivim e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade; de poente, com o aforamento de Constancio Bernardo Sequeira; de norte, com a faixa do terreno da comunidade reservada ao longo da estrada nacional Mapuçã-Bicholim e de sul, esquina depois da qual fica o aforamento requerido por Miguel Maria de Menezes, na área de 1000 m². Processo n.º 163, de 1963.

G. n.º 449/1963

26 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades se anuncia que Maria Albertina Paulo e Fernandes, mulher do ausente Luis Aleixinho Fernandes, de Tivim, requereu em aforamento, para construção de casas, o terreno inculto e desaproveitado denominado «Condichem-Gallum», lote n.º 399, sítio em Tivim, e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente e norte, com o terreno da comunidade; de poente, com o aforamento requerido por Pascoala Francisca Fernandes e de sul, caminho que se dirige a Ganvoi, na área de 1000 m². Processo n.º 181, de 1963.

G. n.º 448/1963

27 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas ao tempo da medição, novamente, se anuncia, nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades que a Herculanio Xavierinho Aires Mascarenhas, de Porvorim, foi medido para construção de casa, um terreno outeiral, inculto e desaproveitado lote reservado n.º 223, sítio no alto de Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, confrontando de nascente, com a estrada municipal que da estrada nacional Betim-Mapuçã se dirige ao bairro Ambirna de Serulá; de poente, com o prédio murado de pedras rebolas pertencente a Claudio Tome Rodrigues, de Porvorim; de norte, com o terreno da comunidade restante parte do lote n.º 223 e de sul, com a faixa do terreno da largura de cinco metros reservada entre o terreno medido e o que acha requerido no processo n.º 211 de 1962. Ficou também uma faixa de terreno da largura de quatro metros ao longo da estrada municipal referida, na área de 1000 m² e com o foro anual de dez rupias. Processo n.º 112, de 1962.

Mapuçã, 16 de Julho de 1963. — Servindo de Secretário, *Visvonata Vassudeva Sinai Amoncar*.

G. n.º 469/1963

28 No dia 4 de Setembro próximo, pelas 11 horas, será levado a hasta pública, à porta desta Administração, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado parte do lote reservado n.º 373, sítio no alto de Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, requerido em aforamento, para construção de casa, por Visnum Roulu Rau, residente na cidade de Goa, confrontando de nascente, com o terreno reservado da largura de cinco metros; de poente, com o terreno da comunidade, depois do qual fica o aforamento de Dioguinho Pinto; de norte, com o terreno medido no processo n.º 126/1960 e de sul, com o caminho reservado da largura média de cinco metros, na área de 975 m² e com o foro anual de dez rupias. Processo n.º 123, de 1960.

G. n.º 455/1963

29 On the 6th of the following month of September, at 11 a. m., a public auction will be held, at the gate of this Administration office, of an uncultivated, rocky and unused plot named «Patolechem ran», reserved lot no. 126, situated at the «alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serula, applied on lease, for the construction of a house, by Francisco Xavier Dias, residing at Panjim. It is bounded on the east and north by the land of the Comunidade that makes part of the said lot; on the west by a strip of land of the width of four metres, beyond which lies the plot measured in the file n.º 121/1961 to Aurelio Menezes and on the south by a strip of land of the width of four metres by the side of neighbouring street that from national highway Betim-Mapuçá leads to Paetona, covering an area of 1000 m² and on annual lease rent of ten rupees. File no. 137 of 1960.

V. no. 453/1963

30 On the 14th August 1963, at 11 a. m., a public auction will be held at the gate of this Administration, of an uncultivated, rocky and unused plot known as «Simechi Datt» belonging to the Comunidade of Sirçaim and applied for lease for the purpose of the construction of a house by Angelica Olivia Fernandes, wife of Jorge Filício Dias, residing at Sirçaim, bounded on the east by the land of the Comunidade, on the west by a strip of land of six metres wide after which is situated the plot leased to Bras Agostinho Fernandes, on the north by a strip of land five metres wide along the national road Betim-Valpoi and on the south by the land of the Comunidade after which is situated the plot of Emilia Fernandes, covering an area of 800 m², with an annual lease rent of Rs. 8/-. File no. 95/1961.

V. no. 471/1963

31 On the 13th September, 1963, at 11 a. m., a public auction will be held at the gate of this Administration, one uncultivated, rocky and unused plot known as «Odlem Sorgul» belonging to the Comunidade of Pilerne, applied on lease for the purpose of construction of houses by Antonio Francisco Sales Rodrigues da Rocha Mascarenhas, also known as Saies Mascarenhas, residing at Vasco da Gama, bounded on the east by a strip of land five metres wide after which is situated the plot leased to Sridora Sinai Bobo e Caculo; on the west and north by the land of the Comunidade and on the south by the land of the Comunidade measured to the applicant in file no. 88/1960, covering an area of 1000 m², with an annual lease rent of ten rupees. File no. 87/1960.

Mapuçá, 18th July, 1963. — The acting Secretary, *Visvonata Vassudeva Sinai Amoncar*.

Visa. — For the Administrator, *Manguexa R. S. Quencro*.

V. no. 477/1963

«Comunidades»

Mapuçá

32 The abovementioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., so as to give its opinion on the file no. 95/1963, in which Bhanudas Atmarama Danguí, from Mapuçá has applied for the lease for the purpose of the construction of a house of an uncultivated and unused hilly plot known as «Temerichó Sorvo» situated at Mapuçá and belonging to this Comunidade bounded on the south by a strip of land to be reserved for road, after which it situated the plot leased to Datarama Baburau Naique; on the west by the land of the Comunidade for road; on the east also by the land of the Comunidade reserved for the road and on the north by the land of the Comunidade, covering an area of 1000 m².

V. no. 427/1963

33 The abovementioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., so as to give its opinion on the file no. 94/1963, in which Mahadeva Rajarama Padtê, from Mapuçá, has applied for the lease, of an uncultivated, hilly and unused plot, known as «Temerichó Sorvo» situated at Mapuçá and belonging to this Comunidade, bounded on the east and west by the land of the Comunidade reserved for the road; on the north by the land of the Comunidade and

29 No dia 6 de Setembro próximo, pelas 11 horas, será levado a hasta pública, à porta desta Administração, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado denominado «Patolechem ran», lote reservado n.º 162, sito no alto de Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, requerido em aforamento, para construção de casa, por Francisco Xavier Dias, residente em Pangim, confrontando de nascente e norte, com o terreno da comunidade que faz parte do aludido lote; de poente, com a faixa do terreno da largura de quatro metros depois da qual fica o terreno medido no processo n.º 121/1961 a Aurélio Meneses e de sul, com a faixa do terreno da largura de quatro metros ao longo da estrada vicinal que da nacional Betim-Mapuçá se dirige a Paetona, na área de 1000 m² e com o foro anual de dez rupias. Processo n.º 137, de 1960.

G. n.º 453/1963

30 No dia 14 de Agosto próximo, pelas 11 horas, será levado a hasta pública, à porta desta Administração, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado denominado «Simechi Datt», pertencente à comunidade de Sirçaim e requerido em aforamento, para construção de casa, por Angélica Olivia Fernandes, mulher do marido ausente Jorge Filício Dias, residente em Sirçaim, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade; de poente, com a faixa do terreno da largura de seis metros depois do qual fica o aforamento de Brás Agostinho Fernandes; de norte, com a faixa do terreno da largura de cinco metros ao lado da estrada nacional Betim-Valpoi e de sul, com o terreno da comunidade depois do qual fica o aforamento de Emilia Fernandes, sendo o foro arbitrado de oito rupias e da área de 800 m². Processo n.º 95, de 1961.

G. n.º 471/1963

31 No dia 13 de Setembro próximo, pelas 11 horas, será levado a hasta pública, à porta desta Administração, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado denominado «Odlem Sorgul», pertencente à comunidade de Pilerne, requerido em aforamento para construção de casas por António Francisco Sales Rodrigues da Rocha Mascarenhas, por outro nome Sales Mascarenhas, residente em Vasco da Gama, confrontando de nascente, com a faixa do terreno da largura de cinco metros depois do qual fica o aforamento concedido a Sridora Sinai Bobó e Caculo; de poente e norte, com o terreno da comunidade e de sul, com o terreno da comunidade medido ao requerente no processo n.º 88, de 1960, na área de 1000 m² e com o foro anual de 10 rupias. Processo n.º 87/1960.

Mapuçá, 18 de Julho de 1963. — Servindo Secretário, *Visvonata Vassudeva Sinai Amoncar*.

Visto. — Pelo Administrador, *Manguexa R. S. Quencro*.

G. n.º 477/1963

Comunidades

Mapuçá

32 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir na casa das suas sessões no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 95 de 1963, em que Bhanudás Atmarama Danguí, de Mapuçá, requereu em aforamento para construção de casa um terreno inculto, outeiral e desaproveitado, denominado «Temerichó Sorvó», sito em Mapuçá e pertencente a esta comunidade, confrontando de sul, com a faixa do terreno a se reservar para caminho, depois do qual fica o aforamento requerido por Datarama Baburau Naique; de poente, com o terreno da comunidade para caminho; de nascente, também com o terreno da comunidade reservado para caminho e de norte, com o terreno da comunidade, na área de 1000 m².

G. n.º 427/1963

33 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir na casa das suas sessões no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 94, de 1963 em que Mahadeva Rajarama Padtê, de Mapuçá, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado, denominado «Temerichó Sorvó», sito em Mapuçá e pertencente a esta comunidade, confrontando de nascente e

on the south by the land of the Comunidade applied for lease by Bhanudás Atmarama Dangui, from Mapuçá, covering an area of 1000 m².

V. no. 428/1963

34 The abovementioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a.m., so as to give its opinion on the file no. 97/1963, in which Avaduta Srirama Porobo, from Moira, has applied for the lease for the purpose of the construction of house, of an uncultivated, rocky and unused plot known as «Tamerichó Sorvo», situated at Mapuçá and belonging to this Comunidade, bounded on the east and west by the land of the Comunidade reserved for the road; on the north by the land of the Comunidade and on the south by the land of the Comunidade applied for lease by Mahadeva Rajarama Padte, from Mapuçá, covering an area of 1000 m².

V. no. 429/1963

35 The abovementioned Comunidade is hereby convened for a special meeting at its Meeting Hall at 10 a.m., on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, in order to give its opinion on the file no. 38/1962, in which Marcelino Lourenço de Souza, from Pedem of Mapuçá, has applied for the lease, for the construction of a house, of a hilly, uncultivated and unused plot of land named «Raincho Sorvo» belonging to this Comunidade. The said plot is bounded on the east by a strip of land of the width of three metres, between the plot measured and the leased plot of Elisa Merciana de Souza; on the west by the land of the Comunidade and the land of the same Comunidade which is the lot no. 380; on the north by the land of the Comunidade and on the south by the land reserved for the chapel and the land of the Comunidade, next to which lies the municipal street that leads to Camarcasana, covering an area of 740,25 m² and on the annual lease rent of Rs. 7-50 n. p.

V. no. 442/1963

36 Under orders from the higher authorities, the abovementioned Comunidade is convened for an extraordinary meeting, in its session hall, at 10 a.m., on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette to state, with due precision, whether the long lease of the plot no. 321 «Chamarcungo» for which the Esso Standard Eastern, Inc with headquarter at Vasco da Gama has applied for, should be given or rented by public auction or not, i.e. if the proceedings of the meeting of the Comunidade dated 31st March, 1963, have in view the terms referred to in the same to the renting of the plot to the abovementioned Company without public auction.

Mapuçá, 27th June, 1963. — The Clerk, Antonio Francisco Xavier da P. da Cruz.

V. no. 461/1963

Chicalim

37 Notice is hereby given that the auction of the items of triennial income for the period of 1964-1966 and the annual expenditure for the coming year 1964 will be held on the 3rd Sunday, at 10 a.m., after the publication of this in the Government Gazette in its session hall, at Chicalim, in accordance with prices and conditions of the assesment, approved by the higher authorities.

Chicalim, 2nd July, 1963. — Th Clerk, Eugenio Jesus Piedade Sebastião Martins.

V. no. 484/1963

Vadem

38 Notice is hereby given that the auction of the items of the annual expenditure for the coming year 1964 will be held on the 2nd Sunday, at 10 a.m., after the publication of this in the Government Gazette, in its Session Hall, at Chicalim, according to the prices and conditions of the assesment, approved by the higher authorities.

Chicalim, 2nd July, 1963. — Th Clerk, Eugenio Jesus Piedade Sebastião Martins.

V. no. 485/1963

Arossim

39 Notice is hereby given that on the 2nd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, at the meeting place of the said Comunidade, at 10 a.m., an auction will be held of the items (avengas) of the annual expenditure of the year 1964 according to the established prices and conditions, approved by the higher authorities.

Arossim, 2nd July, 1963. — The Clerk, Govinda Xette Arsecar.

V. no. 482/1963

poente, com o terreno da comunidade reservado para caminho; de norte, com o terreno da comunidade e de sul, com o terreno da comunidade requerido por Bhanudás Atmarama Dangui, de Mapuçá, na área de 1000 m².

G. n.º 428/1963

34 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir na casa das suas sessões no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 97, de 1963 em que Avaduta Srirama Porobo, de Moirá, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado, denominado «Tamerichó Sorvó», sito em Mapuçá e pertencente a esta comunidade, confrontando de nascente e poente, com o terreno da mesma comunidade reservado para caminho; de norte, com o terreno da comunidade e de sul, com o terreno da comunidade requerido por Mahadeva Rajarama Padte, de Mapuçá, na área de 1000 m².

G. n.º 429/1963

35 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir nas casas das suas sessões, em sessão extraordinária, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar o que tiver por conveniente sobre o processo n.º 38/1962 em que Marcelino Lourenço de Sousa, de Pedém de Mapuçá, requereu em aforamento para construção de casa um terreno outeiral, inculto e desaproveitado denominado «Rainchó Sorvó», pertencente a esta Comunidade, confrontando de nascente, com a faixa do terreno da largura de três metros entre o medido e o aforamento de Eliza Merciana de Sousa; de poente, com o terreno da comunidade e com o terreno da mesma que é o lote n.º 380; de norte, com o terreno da comunidade e de sul, com o terreno reservado da capelinha e o terreno da Comunidade depois do qual fica a estrada municipal que vai a Camarcasana, na área de 740,25 m², arbitrando-lhe o foro de Rps. 7-50 n. p.

G. n.º 442/1963

36 Por determinação superior, novamente é convocada a sobredita comunidade, para se reunir, em sessão extraordinária, na casa das suas sessões, pelas 10 horas no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, para dizer com precisão se o arrendamento a longo prazo do lote n.º 321 «Chamarcungó» requerido pela Companhia «Esso Standard Eastern, Inc», com sede em Vasco da Gama deve ser feito mediante em hasta pública ou não, isto é, se a sua deliberação de 31 de Março último visa o arrendamento nas condições referidas na mesma, à Companhia, sem hasta pública.

Mapuçá, 27 de Junho de 1963. — O Escrivão, António Francisco Xavier da P. da Cruz.

G. n.º 461/1963

Chicalim

37 Anuncia-se que no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas e no local da casa das sessões, serão arrematadas, em hasta pública, as avenças trienais do seguinte triénio de 1964-1966 e as avenças de despesa anual do ano de 1964, pelas cifras e condições do cálculo superiormente aprovado.

Chicalim, 2 de Julho de 1963. — O Escrivão, Eugénio Jesus Piedade Sebastião Martins.

G. n.º 484/1963

Vadém

38 Anuncia-se que no segundo domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas e no local da casa das sessões, serão arrematadas, em hasta pública, as avenças de despesa anual do ano de 1964, pelas cifras e condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

Chicalim, 2 de Julho de 1963. — O Escrivão, Eugénio Jesus Piedade Sebastião Martins.

G. n.º 485/1963

Arossim

39 Anuncia-se que no segundo domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas e no local da casa das sessões, serão arrematadas, em hasta pública, as avenças de despesa anual do ano de 1964, pelas cifras e condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

Arossim, 2 de Julho de 1963. — O Escrivão, Govinda Xete Arsecar.

G. no. 482/1963

Dabolim

40 Notice is hereby given that the auction of the items of annual expenditure for the coming year 1964 will be held on 2nd Sunday, at 11 a. m., after the publication of this in the Government Gazette, in its Session Hall, at Chicalim, according to the prices and conditions of the assesment, approved by the higher authorities.

Chicalim, 2nd July, 1963. — The Clerk, *Eugenio Jesus Piedade Sebastião Martins*.

V. n.º 483/1963

Corlim

41 There having divergency between the boundaries contained in the initial petition and those found on the spot at the time of measurement, the above mentioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting at 11 a. m. at its Meeting Hall on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, so as to give its opinion on the file n.º 108 and 109 of 1963, in which Gulabem Mandrencar and Sundorem Corgãoocar both of Corlim, respectively, have applied for the lease of the uncultivated, rocky and unused plot named «Baticho-Sorvo» belonging to this Comunidade, for the construction of a house, the first plot covers an area of 901 m² having an annual lease rent of Rs. 9-05 n. p. and the second plot covers an area of 900 m² with an annual lease rent of Rs. 9/-.

V. n.º 474/1963

42 Under orders from the higher authorities this Comunidade is hereby convened for a special meeting, at its Meeting Hall, at 11 a. m., on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette in order to give its opinion in regard to the enphyteusis file no. 3/1959, of the plot named «Tambortachó Sorvó» measured in an area of 19 989 m² and adjudicated to Purxotoma Porobo Valaulicar, married, merchant, residing at Mapuca for sowing paddy a change that was requested by the said Valaulicar in order to obtain provisional possession of the said plot as mentioned in the file no. 102/1963.

Corlim, 21st July, 1963. — The Clerk, *Antonio Francisco Xavier da P. da Cruz*.

V. n.º 497/1963

Pale

43 On the third Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., at its Meeting Hall, an auction will be held of the items (avenças) of triennial income 1964-1966 and of the annual expenditure for the year 1964, according to the established price and conditions approved by the higher authorities.

V. n.º 486/1963

Issorcim

44 On the third Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 3 p. m., at its Meeting Hall, an auction will be held of the items (avenças) of triennial income 1964-1966, and of the annual expenditure for the year 1964, according to the established price and conditions approved by the higher authorities.

Pale, 17th July, 1963. — The Clerk in charge, *Rajarama Purxotoma Sinai Vagló*.

V. n.º 488/1963

Chorão

45 The twenty biggest shareholders of this comunidade, are hereby convened, for second time, at the meeting place, at 10-30 a. m., on the third Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, under the terms of the order of the Administrator given on the file relating to the note no. 1519/IP of the Department of Education, requesting the grant of a plot of land for the construction of a school at Deugim-Querem, in order to give their opinion, concerning the said note.

V. n.º 479/1963

46 The above-mentioned Comunidade is hereby convened for a special meeting, at its meeting place, on the third Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., in order to decide about the following subjects:

1. — The loan which is required by the Comunidade, in order to meet the expenses with the payment, to the lessees, for the ordinary and extraordinary services;

2. — The petition made by the component Agapio Jose X. B. Colaço and others, in order that the Comunidade may donate them a plot for play-ground, etc.

Chorão, 17th July, 1963. — The Clerk, *Guiri Voicunta Porobo Dessai*.

V. n.º 480/1963

Dabolim

40 Anuncia-se que no segundo domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas e no local da casa das sessões, serão arrematadas, em hasta pública, as avenças de despesa anual do ano de 1964, pelas cifras e condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

Chicalim, 2 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Eugenio Jesus Piedade Sebastião Martins*.

G. n.º 483/1963

Corlim

41 Por ter havido divergência entre as confrontações da petição inicial e as achadas no sítio ao tempo da medição, novamente é convocada a sobredita comunidade, para se reunir na casa das suas sessões no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, a fim de deliberar sobre os processos n.ºs 108 e 109 do ano de 1962 em que Gulabem Mandrencar e Sundarem Corgãoocar, ambas de Corlim, respectivamente, pedem em aforamento o terreno inculto, rochoso e desaproveitado denominado «Baticho Sorvó», pertencente a esta comunidade, sendo o primeiro na área de 901 m² com o foro anual de Rps. 9-5 n. p., e o segundo na área de 900 m² com o foro anual de Rps. 9/- para construção de casas.

G. n.º 474/1963

42 Nos termos da determinação superior, é convocada esta comunidade para se reunir, em sessão extraordinária, nas casas das suas sessões, pelas 11 horas, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, para se pronunciar sobre a reforma do processo de aforamento n.º 3/1959, autorizada superiormente, do terreno denominado «Tambortachó Sorvó», medido em aforamento na área de 19 989 m² e adjudicado em hasta pública a Purxotoma Porobo Valaulicar, casado, comerciante, residente em Mapuca, para cultura de arroz, reforma que foi solicitada pelo dito Valaulicar para poder obter a posse provisória do mesmo terreno, como tudo consta do processo respectivo n.º 102/1963.

Corlim, 21 de Julho de 1963. — O Escrivão, *António Francisco Xavier da P. da Cruz*.

G. n.º 497/1963

Pale

43 Anuncia-se que no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas e no local da casa das suas sessões, serão arrematadas em hasta pública, as avenças da receita trienal, relativa ao triénio de 1964 a 1966 e as de despesa anual do ano de 1964, pelo preço e condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

G. n.º 486/1963

Issorcim

44 Anuncia-se que no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 15 horas e no local da casa das suas sessões, serão arrematadas em hasta pública, as avenças da receita trienal, relativa ao triénio de 1964 a 1966 e as de despesa anual do ano de 1964, pelo preço e condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

Pale, 17 de Julho de 1963. — O Escrivão encarregado, *Rajarama Purxotoma Sinai Vagló*.

G. n.º 488/1963

Chorão

45 São convocados os vinte maiores interessados desta comunidade, pelas segunda vez, para se reunir na casa das suas sessões, pelas 10,30 horas, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, a fim de, nos termos do V. despacho do Sr. Administrador nos papéis referentes a nota n.º 1519/IP da Direcção de Instrução quanto a cedência do terreno para construção duma escola para os bairros de Deugim-Querem, dar o seu parecer sobre a referida nota.

G. n.º 479/1963

46 É convocada a supradita comunidade, para se reunir em sessão extraordinária na casa das suas sessões, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de tratar dos seguintes assuntos:

1.º Sobre empréstimo que pretende a comunidade para acudir as despesas com pagamento aos arrematantes dos serviços ordinários e extraordinários;

2.º Sobre o pedido formulado pelo componente Agapio José X. B. Colaço e outros, e fim de separar um terreno, para nele se fazer jogos recreativos, etc.

Chorão, 17 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Guiri Voicunta Porobo Dessai*.

G. n.º 480/1963

Cortalim

47 Auction will be held of the items of triennial income and the annual expenditure, relating to the years 1964-1966 and 1964, respectively, on the 11th of August, at 10 a. m., at the Meeting Hall, according to the established price and conditions approved by the higher authorities.

Cortalim, 20th July, 1963. — The Clerk, *Sharatchandra Vitol Gauncar*.

V. no. 500/1963

Siolim and Marna

48 The abovementioned Comunidades are convened to meet in a joint session, at the meeting place of the Comunidade of Siolim on the 3rd Sunday, after the publication hereof in the Government Gazette at 11 a. m., in order to deliberate of the proposition of the Grampanchayat of Siolim-Marna in the construction of a street between Siolim and Marna, with the participation and the cooperation of the said Comunidade and the Panchayat, is suggested.

Siolim, 2nd July, 1963. — The Clerk, *Vitoba Sinai Priolker*.

V. no. 451/1963

Betqui

49 It is hereby announced that on 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., at its meeting place the auction will be held of the items of annual expenditure for the year 1964, of this Comunidade, for the prices and conditions, indicated in the estimate approved by the higher authorities.

Candola, 12th July, 1963. — The Clerk in charge, *Premananda Atmarama Verencar*.

V. no. 452/1963

Tivim

50 The abovementioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at the usual meeting place, at 10 a. m., on the 3rd Sunday, after the publication hereof in the Government Gazette, in order to reconsider the file no. 121 of 1962, as there were divergencies between the boundaries contained in the initial petition and those found on the spot, at the time of measurement, in which an uncultivated and unused plot named «Oiteiro de Danua» lot no. 400 belonging to the Comunidade of Tivim was measured to be leased out to Inacinha de Souza, wife of absent Isac Rodrigues, residing at Calangute for the construction of a house. It is bounded on the east by the plot leased to Gabriel Francisco Noronha; on the west by a small irregular strip of land beyond which lies a street that goes to Danua; on the north by a land of the Comunidade of the width of three metres reserved between the street that leads to Gavolim, and the plot measured and on the south by the land of the Comunidade covering an area of 645 m² and on the annual lease rent of Rs. 6-50 n. p.

Tivim, 8th June, 1963. — The Clerk, *Vamona Govinda Sinai Borcar*.

V. no. 450/1963

Advolpale

51 On the third Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, at 10 a. m., in the Session Hall of the abovesaid Comunidade, auction will be held of the items of the annual expenditure of 1964 and of the extraordinary income of the «coiris» existing in the plot of this Comunidade, called «sancolcar sorvo» according to the established prices and conditions.

Advolpale, 15th July, 1963. — The Clerk, *Baiul Naique*.

V. no. 459/1963

Serula

52 There having been divergencies between the boundaries indicated in the initial petition and those verified on the spot at the time of measurement, the abovesaid Comunidade is hereby convened again for a special meeting at its Meeting Hall on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette at 10 a. m., so as to give its opinion on the file no. 97/1962, in which a plot named «Zambul Gallum» situated at «alto de Porvorim» and belonging to the above Comunidade was measured to be leased out to Crescencio de Souza, resident at Mapuca, for the construction of a house. It is bounded on the east and north by the land of the comunidade; on the west by a strip of land of the width of four metres along the neighbouring street that from national road Betim-Mapuca leads to Ambirna on the south by a strip of land of the width of four metres beyond which lies the plot measured on lease to Chintamanim Sinai Gaitando, being the annual rent fixed of rupees ten and covering an area of 1000 m².

V. no. 441/1963

Cortalim

47 Serão levadas à praça as avenças de receita trienal e de despesa anual, referente ao triênio de 1964-1966 e ano 1964, respectivamente, pelas 10 horas, na casa das suas sessões, em 11 de Agosto próximo, pelos preços e condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

Cortalim, 20 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Sharatchandra Vitol Gauncar*.

G. n.º 500/1963

Siolim e Marnã

48 São convocadas as sobreditas comunidades para se reunirem em sessão conjunta no local das sessões da comunidade de Siolim, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, a fim de deliberar sobre a proposta de Grampanchayat de Siolim-Marnã, em que sugere a construção dum caminho entre Siolim-Marnã, com a comparticipação e cooperação das aludidas comunidades e Panchayat.

Siolim, 2 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Vitoba Sinai Priolker*.

G. n.º 451/1963

Betqui

49 No terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, às 10 horas, no local das suas sessões serão levadas à praça as avenças da despesa ordinária anual do ano de 1964, desta comunidade, pelos preços e condições do respectivo cálculo, superiormente aprovado.

Candolá, 12 de Julho de 1963. — O Escrivão encarregado, *Premananda Atmarama Verencar*.

G. n.º 452/1963

Tivim

50 É convocada a sobredita comunidade para se reunir em sessão extraordinária na casa das sessões na aldeia no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de novamente deliberar sobre o processo de aforamento n.º 121 de 1962, por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas no sítio ao tempo de medição, processo em que a Inacinha de Sousa, mulher do ausente Isac Rodrigues, residente em Calangute, foi medido em aforamento para construção de casa, o terreno inculto e desaproveitado, denominado «Outeiro de Danua», lote n.º 400, pertencente à comunidade sobredita, confrontando de nascente, com o aforamento de Gabriel Francisco Noronha; de poente, com a pequena faixa irregular do terreno depois da qual fica o caminho que vai a Danua; de norte, com o terreno da comunidade da largura de três metros reservado entre o caminho que se dirige a Gavolim e o terreno medido, e de sul, com o terreno da comunidade, na área de 645 m² e com o foro anual de Rps. 6-50 n. p.

Tivim, 8 de Junho de 1963. — O Escrivão, *Vamona Govinda Sinai Borcar*.

G. n.º 450/1963

Advolpale

51 No terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, às 10 horas, na casa das sessões da sobredita comunidade, serão levadas à praça as avenças de despesa anual ordinária de 1964 e de receita extraordinária de «coiris» existentes no prédio desta comunidade, denominado «sancolcar sorvó», pelos preços e condições do cálculo superiormente aprovado.

Advolpale, 15 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Baiul Naique*.

G. n.º 459/1963

Serulá

52 Por ter havido divergências entre as confrontações constantes da petição inicial e as achadas no sítio do terreno novamente é convocada a sobredita comunidade para se reunir na casa das suas sessões no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 97, de 1962, em que a Crescência de Sousa, residente em Mapuca, foi medido em aforamento para construção de casas o terreno inculto, rochoso e desaproveitado denominado «Zambul Gallum», sito no alto de Porvorim e pertencente à sobredita comunidade, confrontando de nascente e norte, com o terreno da comunidade; de poente, com a faixa da largura de quatro metros ao longo do caminho vicinal que da estrada nacional Betim-Mapuca se dirige a Ambirna e de sul, com a faixa da largura de quatro metros depois do qual fica o aforamento medido a Chintamanim Sinai Gaitandó, sendo arbitrado o foro de dez rupias, na área de 1000 m².

G. n.º 441/1963

53 The abovesaid Comunidade is hereby convened for a special meeting, at its Meeting Hall, on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette at 10 a. m., so as to give its opinion on the file no. 112/1963 in which Pundolica Sinai Candeparcar, residing at Bicholim has applied for the lease, for the construction of houses, of a hilly, uncultivated and unused plot, lot reserved no. 123, situated at «alto de Porvorim» and belonging to the above Comunidade. It is bounded on the east, west and south by the land of the same lot of the Comunidade and on the south by a strip of the same land of the width of four metres reserved by the side of the municipal street that from national highway Betim-Mapuçá leads to Salvador do Mundo covering an area of 1000 m².

Serula, 7th July, 1963. — The Clerk, *Xricanta Bicoba Sinai Quencro*.

V. no. 466/1963

«Montepio»

54 Alda Fausta Lilia Sebastiana do Rosário Lourdes Assunção Martins de Sousa Proença and Maria do Carmo Filomena de Souza Proença, widow and daughter of Joaquim Aleixo Francisco de Santa Cruz de Souza Proença also known as Joaquim Aleixo de Sousa Proença, member n.º 647 of Montepio do Estado da Índia, who was a retired 2nd grade officer of the Revenue Office, are entitled to receive their respective pensions.

For this purpose a term of thirty days is given, starting from the date of the publication of this notice in the Government Gazette, so that if there is any one else with a right for the above mentioned pension, he or she should claim it in the above mentioned term, at the end of which the claim will be submitted to the Managing Board (Direcção) of this Montepio.

Goa, 16th July, 1963. — The Secretary, *Alberto de Melo Furtado*.

V. no. 468/1963

«Devalaias»

Xri Sidesvar of Surla, Bicholim

55 The Mahajans of the abovementioned Devasthan are hereby convened for a meeting at their usual meeting place, at 10 a. m., on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to deliberate on the suit which it intends to file, in the competent Court, against Gaddis, from Surla, to establish the right of the Devasthan over its properties, as well as to vote the necessary amount to meet the expenses.

Surla, 15th July 1963. — The Clerk, *Caxinata Xamba Naique Gauncar*.

Visa. — The President, *Pundolica Rama Naique Gauncar*.

V. no. 467/1963

Xri Xantadurga Cuncolcarina of Fatorpa

56 The Mahajans of the abovementioned Devalaya are hereby convened for an extraordinary meeting on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., at the usual meeting place to decide in order about the construction of the Agrashala in the Devalaya's property and to reconstruct the Sabamontopa.

Fatorpa, 19th July, 1963. — The Secretary, *Dattaram Deu Dessai*.

V. no. 493/1963

Xri Malsá of Mardol

57 The Mahajans of the abovenamed Devasthan are convened for an extraordinary meeting, in its usual place on the 2nd Sunday, at 17 p. m., after the publication of this notice in the Government Gazette, to consider the «Untouchability Act» applied to Goa, Daman and Diu, last January.

Mardol, 17th July, 1963. — The Clerk, *Guiri Cacodo*.

Visa. — The President, *Roguvira Poi Vernencar*.

V. no. 487/1963

Private advertisements

58 Maria Aninha Isabel Artimisia Ribeiro e Pinto from Socorro, also known as Ema Ribeiro da Gama Pinto, widow of Antonio Filipe da Gama Pinto by other name Antonio Filipe Gama Pinto, announces that she wishes to receive from the treasury of the Comunidade of Pomburpa as widow and interested party in the inheritance of her late husband the amount of Rs. 448-13 n. p., of the dividends of the

53 E convocada a sobredita comunidade para se reunir na casa das suas sessões no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas a fim de deliberar sobre o processo n.º 112, de 1963, em que Pundolica Sinai Candeparcar, residente em Bicholim, pretende em aforamento para construção de casas um terreno outeiral, inculto e desaproveitado, lote reservado, n.º 123, sito no alto de Porvorim e pertencente à sobredita comunidade, confrontando de nascente, poente e sul, com o terreno do mesmo lote e de norte, com a faixa do mesmo terreno da largura de 4 metros a ser reservada ao lado da estrada municipal que da nacional Betim-Mapuçá se dirige a Salvador do Mundo, na área de 1000 m².

Serulá, 7 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Xricanta Bicobá Sinai Quencró*.

G. n.º 466/1963

Montepio da Índia

54 Habilitam-se Alda Fausta Lilia Sebastiana do Rosário Lourdes Assunção Martins de Sousa Proença e Maria do Carmo Filomena de Sousa Proença, viúva e filha do sócio n.º 647 do Montepio do Estado da Índia, Joaquim Aleixo Francisco de Santa Cruz de Sousa Proença, por outro nome Joaquim Aleixo de Sousa Proença, que foi segundo-oficial de Fazenda aposentado deste Estado, para receber as respectivas pensões.

Correm editos de trinta dias a contar da publicação deste no *Boletim Oficial* a fim de que, se houver mais algum interessado com direito a pensão requerida, venha deduzi-la no referido prazo, findo o qual a pretensão será submetida à apreciação da Direcção deste Montepio.

Goa, 16 de Julho de 1963. — O Secretário, *Alberto de Melo Furtado*.

G. n.º 468/1963

Devalaias

Xri Sidesvar de Surla, de Bicholim

55 E convocada a mazania da supradita Devalaia, para se reunir no local das suas sessões, a fim de deliberar o que tiver por conveniente sobre a propositura de acção competente no Juízo, contra Gaddis, de Surla, para fazer certo o direito da Devalaia sobre os seus prédios, como também votar a despesa necessária, no terceiro domingo após a publicação deste, pelas 10 horas.

Surla, 15 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Caxinata Xamba Naique Gauncar*.

Visto. — O Presidente, *Pundolica Rama Naique Gauncar*.

G. n.º 467/1963

Xri Xantadurgá Cuncolcarina de Fatorpá

56 E convocada a mazania da sobredita Devalaia, em sessão extraordinária, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, às 10 horas, a fim de reunindo, na casa de sessões, deliberar o que tiver por conveniente sobre o projecto de construção de Agraxala no prédio desta Devalaia e reconstrução de Sabamontopo.

Fatorpá, 19 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Dattaram Deu Dessai*.

G. n.º 493/1963

Xri Malsá de Mardol

57 E convocada, em sessão extraordinária, a mazania desta Devalaia na casa das suas sessões, no segundo domingo, às 17 horas, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, a fim de se apreciar o «Untouchability Act» aplicado a este Estado em Janeiro último.

Mardol, 17 de Julho de 1963. — O Escrivão, *Guiri Cacodó*.

Visto. — O Presidente, *Roguvira Poi Vernencar*.

G. n.º 487/1963

Particulares

58 Maria Aninha Isabel Artimisia Ribeiro e Pinto, de Socorro, por outro nome Ema Ribeiro de Gama Pinto, viúva de António Filipe da Gama Pinto, por outro nome António Filipe Gama Pinto, anuncia que pretende levantar do cofre da comunidade de Pomburpá de Bardés, na qualidade de viúva e interessada na herança do seu finado marido, a quantia de Rps. 448-13 n. p., proveniente de réditos das acções dos anos

shares of the years 1957 to 1959, belonging to her husband the said Antonio Filipe da Gama Pinto. Those who have the right to the same, should claim to the competent office within the time limit.

V. no. 458/1963

59 Assença Pinto e Souza, residing in Carrem, Socorro, as heir and interested party of her late mother Domingos Ana C. Cardoso Gama Pinto, who was also from Socorro, hereby announces that she wishes to collect from the treasury of the Comunidade of Serulá the accrued and unprescribed dividends of the shares belonging to the late Gama Pinto. Anyone who wishes to raise an objection against her claim, should do so within the legal time in the respective office.

V. no. 447/1963

60 Caetano de Olegário Nazare of Punola of Ucassaim announces as the heir and interested in the inheritance of his late mother, Etelvina Ana Florinda Piedade de Lima who was of Punola of Ucassaim, that he wishes to collect from the Treasury of the Comunidade of Paliem the accrued and unprescribed dividends, which are in the name of his late mother, Etelvina.

Those who have any claim to lodge may do so within the time limit laid down by law, with the authorities concerned.

V. no. 456/1963

61 Claudio Atanasio Honorato da Piedade Lopes, from Assolna, as the legally constituted attorney of his brother Jose Francisco Lopes, presently residing in Nairobi, who is the heir of his late father Jose Constancio Lopes and late grand uncle Antonio Maria Lopes, hereby announces that he wishes to register in the name of his said brother, Jose Francisco, after previously renewing them, as they are lost, the respective share-certificates nos. 999 containing a share of the Comunidade of Chinchinim and a share certificate no. 189, of the Comunidade of Sirlim, the latter belonging to his said grand uncle and the former to his said father, and also to collect the accrued and unprescribed dividends. Those who think they have a right to the same shares and dividends should present their claim to the competent authorities, within the prescribed time limit.

V. no. 491/1963

62 Vitorino de Souza, from Nuinchivadi (Vengurla), hereby brings to the notice of all those who wish to present a claim that he intends to draw from the treasury of Anjuna Comunidade a sum of less than Rs. 250/-, relating to the unpaid and unprescribed dividends (jonos) belonging to his late father Tomaz de Souza who was from said village.

V. no. 498/1963

63 Rosa Pereira, from Bhandem (Kolhapoor) wishes to collect from the treasury of the Comunidade of Anjuna, the unprescribed dividends (jonos), belonging to her late husband Aleixo de Souza, who was from said village, relating to the past years amounting to less than Rs. 500/-. Those who wish to raise an objection against her claim should do so within the legal time and before the competent authorities.

V. no. 499/1963

Corrigendum

In the advertisement of the Comunidade of Pomburpa, published under no. 35, in the Government Gazette no. 28, series III, of the 11th instant, read, in the second line «fourth Sunday» instead of «third Sunday».

V. no. 507/1963

Government Printing Press

Notice

The 2nd edition of the book «Goa, Daman and Diu — A Review of Activities of the Government in 1962-1963», as priced publication, is available for sale at this Press. Price Rs. 2-50 n. p.

GOVT. PRINTING PRESS — GOA

(Imprensa Nacional — Goa)

PRICE — 1-07 n.p.

de 1957 a 1959, pertencentes ao seu finado marido dito António Filipe da Gama Pinto. Os que se julgarem com direito reclamem perante as estações competentes, dentro do prazo legal.

G. no. 458/1963

59 Assença Pinto e Sousa, de Carrem do Socorro, na qualidade de herdeira e interessada na herança da sua finada mãe Domingos Ana C. Cardoso Gama Pinto, que foi da mesma, pretende levantar do cofre da comunidade de Serulá, os réditos das acções vencidos e não prescritos pertencentes a dita sua mãe.

Os que se julgarem com direito, deverão reclamar, no prazo legal, perante as estações competentes.

G. n.º 447/1963

60 Caetano de Olegário Nazaré, de Punolá de Ucassaim, anuncia que na qualidade de herdeiro e interessado na herança da sua finada mãe Etelvina Ana Florinda Piedade de Lima, que foi da dita de Punolá de Ucassaim, pretende arrecadar do cofre da comunidade de Paliém de Bardés, os réditos parados e não prescritos inferior a 500 rupias, que figuram no título da sua finada mãe Etelvina.

Quem quiser reclamar o faça dentro do prazo legal e nas estações competentes.

G. n.º 456/1963

61 Cláudio Atanásio Honorato da Piedade Lopes, de Assolná, na qualidade de procurador, legalmente constituído, do seu irmão José Francisco Lopes, ora residente em Nairobi, este como herdeiro dos seus finados pai José Constâncio Lopes e tio-avô António Maria Lopes, pretende averbar a favor do dito seu irmão José Francisco, com prévia renovação, visto estarem desviados, os respectivos títulos n.º 999 contendo uma acção da comunidade de Chinchinim e uma do título n.º 189 da comunidade de Sirlim, sendo esta pertencente ao dito tio-avô e aquela ao referido seu pai e bem assim arrecadar os réditos vencidos e não prescritos.

Os que se julgarem com direito, deverão reclamar perante as estações competentes, dentro do prazo legal.

G. n.º 491/1963

62 Vitorino de Souza, de Nuinchivadi (Vengurlá), anuncia que pretende arrecadar do cofre da comunidade de Anjuna a importância não superior a 250 rupias, dos jonos vencidos e não prescritos pertencentes ao seu finado pai Tomás de Souza, que foi da mesma. Os que quiserem reclamar contra esta pretensão que façam dentro do prazo legal e nas estações competentes.

G. n.º 498/1963

63 Rosa Pereira, de Bhandém, de Kolhapur, pretende arrecadar do cofre da comunidade de Anjuna os jonos do seu finado marido Aleixo de Souza, que foi da dita, dos anos findos ainda não prescritos, não superiores a Rps. 500/-. Os que se julguem com direito aos mesmos o reclamem dentro do prazo legal e nas estações competentes.

G. n.º 499/1963

Rectificação

No anúncio da comunidade de Pomburpá publicado sob o n.º 35, no *Boletim Oficial* n.º 28, 3.ª série, de 11 do corrente, na 2.ª linha onde está «terceiro domingo» leia-se «quarto domingo».

G. n.º 507/1963

Imprensa Nacional

Aviso

Encontra-se à venda, nesta Imprensa, a 2.ª edição do livro «Goa, Daman and Diu — A Review of Activities of the Government in 1962-1963», pelo preço de Rps. 2-50 n. p.